KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 695/95
av den 30 mars 1995
om fastställande av importavgifter på fryst nötkött

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 805/68 av den 27 juni 1968 om den gemensamma organisationen av marknaden för nötkött (1), senast ändrad genom förordning (EG) nr 424/95 (2), särskilt artikel 12.8 i denna, och

med beaktande av följande:

I enlighet med artikel 9 i förordning (EEG) nr 805/68 skall de produkter som avses i artikel 1.1 a i samma förordning beläggas med en avgift. I artikel 12 fastställs avgiftsbeloppet i förhållande till en procentsats av grundavgiften.

För det frysta kött som förtecknas under b i bilagan till ovan nämnda förordning och som omfattas av KN-numren 0202 10 00 och 0202 20 10 fastställs grundavgiften på grundval av skillnaden mellan:

— orienteringspriset, multiplicerat med en koefficient motsvarande förhållandet inom gemenskapen mellan priset på färskt kött av en kategori som kan konkurrera med det ifrågavarande frysta köttet, och

— gemenskapens pris fritt gränsen för fryst kött plus tull och ett standardbelopp som motsvarar de specifika kostnaderna för importen.

Den ovan nämnda koefficienten, beräknad i enlighet med bestämmelserna i artikel 11.2 a i förordning (EEG) nr 805/68 har fastställts till 1,69 beräkningsenheter och det standardbelopp som avses i artikel 11.2 b i samma förordning har fastställts till 6,65 ecu genom kommissionens förordning (EEG) nr 586/77 av den 18 mars 1977 om tillämpningsföreskrifter för importavgifter på nötkött och om ändring av förordning (EEG) nr 950/68 om Gemensamma tulltaxan (3), senast ändrad genom förordning (EEG) nr 3661/92 (4).

Om det konstateras att priset på vuxna nötkreatur på gemenskapens representativa marknader överstiger orienteringspriset utgörs den tillämpliga avgiften av följande procentsats av grundavgiften:

a) 75 % om marknadspriset är lägre än eller lika med 102 % av orienteringspriset.

b) 50 % om marknadspriset överstiger 102 % men är lägre än eller lika med 104 % av orienteringspriset.

c) 25 % om marknadspriset överstiger 104 % men är lägre än eller lika med 106 % av orienteringspriset.

d) 0 % om marknadspriset överstiger 106 % av orienteringspriset.

Om det konstateras att priset på vuxna nötkreatur på gemenskapens representativa marknader är lika med eller lägre än orienteringspriset skall den tillämpliga avgiften motsvara följande procentsats av grundavgiften:

a) 100 % om marknadspriset är högre än eller lika med 98 % av orienteringspriset.

b) 105 % om marknadspriset är lägre än 98 % men högre än eller lika med 96 % av orienteringspriset.

c) 110 % om marknadspriset är lägre än 96 % men högre än eller lika med 90 % av orienteringspriset.

d) 114 % om marknadspriset är lägre än 90 % av orienteringspriset.

Orienteringspriserna på vuxna nötkreatur för regleringsåret 1994/95 fastställs i rådets förordning (EG) nr 1885/94 (5), vilket förlängs i förordning (EG) nr 683/95 (6).

Gemenskapens offertpriser fritt gränsen för fryst nötkött fastställs i förhållande till de världsmarknadspriser, beräknade utifrån de mest representativa uppköpsmöjligheterna vad beträffar kvalitet och kvantitet, som noterats under en viss period före fastställandet av grundavgiften och med särskild hänsyn till den förväntade utvecklingen på marknaden för fryst nötkött, de mest representativa priserna på tredje lands marknader för färskt och kylt kött av en kategori som kan konkurrera med fryst kött, och till tidigare erfarenheter.

Grundavgiften på de typer av fryst kött som förtecknas under b i bilagan till förordning (EEG) nr 805/68 och omfattas av KN-numren 0202 20 50, 0202 20 90, 0202 30 10, 0202 30 50 och 0202 30 90 motsvarar grund-

(1) EGT nr L 148, 28.6.1968, s. 24.
(2) EGT nr L 45, 1.3.1995, s. 2.
(3) EGT nr L 75, 23.3.1977, s. 10.
(4) EGT nr L 370, 19.12.1992, s. 16.
(5) EGT nr L 197, 30.7.1994, s. 29.
(6) Se sida 2 i denna tidning.

avgiften för de produkter som omfattas av KN-numren 0202 10 00 och 0202 20 10, multiplicerade med en standardkoefficient för var och en av de ifrågavarande produkterna. Dessa koefficienter fastställs i bilaga II till förordning (EEG) nr 586/77.

I syfte att fastställa offertpriser fritt gränsen bör offertpriser som inte motsvarar faktiska uppköpsmöjligheter eller som avser kvantiteter som inte är representativa lämnas utan beaktande. Offertpriser bör även lämnas utan avseende om det på grund av pristrenden i allmänhet eller tillgänglig information finns anledning att misstänka att de inte är representativa för den faktiska pristrenden i ursprungslandet.

Om offertpriset fritt gränsen för fryst kött skiljer sig med mindre än en beräkningsenhet per 100 kilogram från det pris som tidigare använts för beräkning av avgiften bör det tidigare priset bibehållas.

I enlighet med artikel 12.6 i förordning (EEG) nr 805/68 utgörs priset på vuxna nötkreatur på gemenskapens representativa marknader av det pris som fastställts på grundval av noteringarna under en period, som skall fastställas, på den eller de representativa marknaderna i varje medlemsstat för de olika kategorierna vuxna nötkreatur eller kött från sådana djur med hänsyn till dessa kategoriers storlek och nötkreaturspopulationens relativa betydelse i varje medlemsstat.

De representativa marknaderna, produktkategorierna och kvaliteterna samt viktningskoefficienterna fastställs i bilaga II till kommissionens förordning (EEG) nr 610/77 av den 18 mars 1977 om fastställande av priser på vuxna nötkreatur på gemenskapens representativa marknader och om uppföljning av priser på vissa andra nötkreatur inom gemenskapen [1], senast ändrad genom förordning (EG) nr 3270/94 [2].

I medlemsstater med flera representativa marknader utgörs priset på varje kategori och kvalitet av det aritmetiska medelvärdet av noteringarna på var och en av dessa marknader. Om representativa marknader hålls mer än en gång under en sjudagarsperiod utgörs priset på varje kategori och kvalitet av det aritmetiska medelvärdet av noteringarna under varje marknadsperiod. I fråga om Italien utgörs priset på varje kategori och kvalitet av det genomsnittliga pris som noterats i överskotts- och underskottsområdena, vägt med hjälp av de särskilda viktningskoefficienter som anges i bilaga II till förordning (EEG) nr 610/77. Det pris som noterats i överskottsområdet motsvaras av det aritmetiska medelvärdet av de priser som noterats på var och en av marknaderna inom det området. I fråga om Förenade kungariket justeras de vägda genomsnittspriserna på vuxna nötkreatur som noterats på de representativa marknaderna i Storbritannien och i Nordirland med den koefficient som fastställs i ovan nämnda bilaga.

Om noteringarna inte baseras på priset per levande vikt exklusive skatter och avgifter korrigeras noteringarna för de olika kategorierna och kvaliteterna med hjälp av de koefficienter för omräkning till levande vikt som anges i bilaga II till nämnda förordning och när det gäller Italien ökas eller minskas noteringarna först med de korrigeringsbelopp som anges i samma bilaga.

Om en eller flera medlemsstater vidtar åtgärder av exempelvis veterinärmedicinska orsaker eller av hälsoskyddsskäl som påverkar den normala prisutvecklingen på deras marknader får kommissionen antingen bortse från de priser som noterats på den eller de berörda marknaderna eller använda de priser som noterats senast på den eller de berörda marknaderna innan dessa åtgärder vidtogs.

I avsaknad av information fastställs noteringarna på gemenskapens representativa marknader huvudsakligen med utgångspunkt i de senast registrerade noteringarna.

Så länge skillnaden mellan det pris på vuxna nötkreatur som registrerats på gemenskapens representativa marknader och det pris som tidigare använts för att beräkna avgiften är mindre än 0,24 ecu per 100 kg levande vikt skall det senare priset bibehållas.

I rådets förordning (EEG) nr 715/90 [3], senast ändrad genom förordning (EG) nr 2484/94 [4], fastställs tillämpningsföreskrifter för jordbruksprodukter och vissa varor som producerats genom bearbetning av jordbruksprodukter med ursprung i länderna i Afrika, Västindien och Stilla havet.

Rådets förordningar (EG) nr 3491/93 [5] och (EG) nr 3492/93 [6], om vissa förfaranden vid tillämpningen av Europaavtalet om upprättandet av en associering mellan Europeiska gemenskaperna och dess medlemsstater å ena sidan och Ungern och Polen å den andra, samt rådets förordning (EEG) nr 520/92 av den 27 februari 1992 om vissa förfaranden för tillämpning av interimsavtalet om handel och handelsfrågor mellan Europeiska ekonomiska gemenskapen och Europeiska kol- och stålgemenskapen å ena sidan och Tjeckien och Slovakien å den andra [7], ändrad genom förordning (EEG) nr 2235/93 [8], särskilt artikel 1 i denna, introducerar uppgörelser för att minska importavgifter för vissa produkter. Kommissionens förordning (EG) nr 1390/94 [9], ändrad genom förordning (EG) nr 468/95 [10], fastställer tillämpningsföreskrifter i dessa avtal vad avser nötkött.

[1] EGT nr L 77, 25.3.1977, s. 1.
[2] EGT nr L 339, 29.12.1994, s. 48.
[3] EGT nr L 84, 30.3.1990, s. 85.
[4] EGT nr L 265, 15.10.1994, s. 3.
[5] EGT nr L 319, 21.12.1993, s. 1.
[6] EGT nr L 319, 21.12.1993, s. 4.
[7] EGT nr L 56, 29.2.1992, s. 9.
[8] EGT nr L 200, 10.8.1993, s. 5.
[9] EGT nr L 152, 18.6.1994, s. 20.
[10] EGT nr L 48, 3.3.1995, s. 4.

Rådets förordningar (EG) nr 3641/93 [1] och (EG) nr 3642/93 [2], om vissa förfaranden vid tillämpning av interimsavtalet om handel och handelsfrågor mellan Europeiska ekonomiska gemenskapen och Europeiska kol- och stålgemenskapen å ena sidan och å den andra sidan Bulgarien och Rumänien och kommissionens förordning (EG) nr 1389/94 [3], ändrad genom förordning (EG) nr 1850/94 [4], fastställer tillämpningsföreskrifter för importordningarna i dessa avtal vad avser nötkött.

Avgiften skall inte tas ut för importer inom de kvoter som öppnats genom rådets förordningar (EG) nr 3071/94 [5] och (EG) nr 774/94 [6] samt kommissionens förordningar (EG) nr 3241/94 [7] och (EG) nr 3243/94 [8], ändrad genom förordning (EG) nr 498/95 [9].

I enlighet med artikel 101.1 i rådets beslut 91/482/EEG av den 25 juli 1991 om associering av de utomeuropeiska länderna och territorierna med Europeiska ekonomiska gemenskapen [10] skall import av produkter med ursprung i utomeuropeiska länder och territorier inte beläggas med någon avgift.

De olika styckningsdelarna för fryst kött fastställs i förordning (EEG) nr 586/77.

I enlighet med artikel 33.2 i förordning (EEG) nr 805/68 förs den nomenklatur som fastställs i den här förordningen in i Kombinerade nomenklaturen.

Avgifterna fastställs före den 27 i varje månad och är tillämpliga från och med den första måndagen i efterföljande månad. Dessa avgifter kan ändras under perioden mellan två fastställanden om grundavgiften ändras eller om noteringarna på gemenskapens representativa marknader ändras.

De representativa marknadskurserna i enlighet med artikel 1 i rådets förordning (EEG) nr 3813/92 [11], senast ändrad genom förordning (EG) nr 150/95 [12], används för omräkning av belopp uttryckta i tredje lands valuta eller som grundval för fastställande av jordbruksomräkningskurserna för medlemsstaternas valutor. Närmare bestämmelser för fastställande och tillämpning av dessa omräkningskurser fastställs i kommissionens förordning (EG) nr 1068/93 [13], senast ändrad genom förordning (EG) nr 157/95 [14].

Med hänsyn till bestämmelserna i ovan nämnda förordningar och särskilt till de upplysningar och noteringar som kommit till kommissionens kännedom, bör avgifterna på fryst nötkött vara de som fastställs i bilagan till denna förordning.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Importavgifterna på fryst nötkött skall vara de som fastställs i bilagan.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den 3 april 1995.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 30 mars 1995.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen

---

(1) EGT nr L 333, 31.12.1993, s. 16.
(2) EGT nr L 333, 31.12.1993, s. 17.
(3) EGT nr L 152, 18.6.1994, s. 16.
(4) EGT nr L 192, 28.7.1994, s. 24.
(5) EGT nr L 325, 17.12.1994, s. 1.
(6) EGT nr L 91, 8.4.1994, s. 1.
(7) EGT nr L 338, 28.12.1994, s. 53.
(8) EGT nr L 338, 28.12.1994, s. 62.
(9) EGT nr L 50, 7.3.1995, s. 2.
(10) EGT nr L 263, 19.9.1991, s. 1.
(11) EGT nr L 387, 31.12.1992, s. 1.
(12) EGT nr L 22, 31.1.1995, s. 1.
(13) EGT nr L 108, 1.5.1993, s. 106.
(14) EGT nr L 24, 1.2.1995, s. 1.

BILAGA

till kommissionens förordning av den 30 mars 1995 om fastställande av importavgifter på fryst nötkött (1) (2)

(ECU/100 kg)

KN-nr	Avgift
	— Nettovikt —
0202 10 00	189,053 (3)
0202 20 10	189,053 (3)
0202 20 30	151,243 (3)
0202 20 50	236,316 (3)
0202 20 90	283,580 (3)
0202 30 10	236,316 (3)
0202 30 50	236,316 (3)
0202 30 90	325,171 (3) (4)
0206 29 91	325,171 (4)

(1) I enlighet med den ändrade (EEG) nr 715/90 skall produkter med ursprung i länderna i Afrika, Västindien och Stilla havet som importeras direkt till de franska utomeuropeiska departementen inte beläggas med någon avgift.

(2) Ingen importavgift skall tillämpas på produkter med ursprung i ULT i enlighet med artikel 101.1 i beslut 91/482/EEG.

(3) För de produkter som omfattas av dessa KN-nummer och som importeras inom ramen för de avtal som ingåtts mellan Polen, Ungern och gemenskapen samt interimsavtalen mellan Tjeckien, Slovakien, Bulgarien, Rumänien och gemenskapen och för vilka det lämnas ett varucertifikat EUR 1, utfärdat i enlighet med föreskrifterna i kommissionens förordning (EG) nr 1390/94 eller (EG) nr 1389/94 skall importavgifter tas ut i enlighet med föreskrifterna i nämnda förordningar.

(4) Importavgifterna för de produkter som omfattas av dessa KN-nummer som importeras inom ramen för rådets förordningar (EG) nr 774/94, (EG) nr 3071/94 och komissionens förordning (EG) nr 3241/94, samt den ändrade förordningen (EG) nr 3243/94 skall begränsas i enlighet med föreskrifterna i dessa förordningar.